



افغانستان نو پیل
Afghanistan's New Beginnings Program

بیایید زندگی نو خود را آغاز کنیم Let's start our new life

UNDP's Afghanistan's new beginning's program aims to disarm, demobilize and reintegrate the former AMF to provide them with a new beginnings.

من نصایح او را به دقت گوش کردم.



۳

I listened carefully to his advice.

استاد، من دوست دارم که بسیار خوب، مانند من زندگی خود را تغییر بدهم. شغل پرورده دی دی آر شویم.



۲

Join the DDR program as I did I would like to change my life.

نام من خیر محمد است، من یک سرباز بودم.



۱

My name is Khair Mohammad. I was a soldier and had personal weapon.

روز بعد به دفتر سلاح دی دی آر به منظور پرورده ملکی سازی رفتم.



۶

The day after disarmament we were asked to go to ANBP's DDR regional office to be demobilized.

سلاح خود را به مسئولین جمع آوری اسلحه تسلیم کردم.



۵

I handed over my weapon to the DDR team

مسئولین جمع آوری سلاح پروگرام دی دی آر به قطعه ما آمدند.



۴

The responsible DDR team came to our unit.

بعداً کس ورکر (مشاور وظيفی) دی دی آر برای انتخاب مملک به ما مشوره داد.



۹

Then the DDR caseworker offered me some employment counselling for my new profession.

هم جایکه برای ما تقدیرنامه و مدال به سپاس دفاع از کشور داده شد.



۸

I received a certificate and a medal of honor as a reward from the Nation for my loyalty and duty.

جایکه به تفصیل در مورد پرورده ملکی سازی و استقرار مجدد به ما معلومات دادند.



۷

The DDR process was explained to us in detail.

اکنون میتوانم هر نوع مین را خنثی کنم .



۱۲

Now I can defuse every kind of mines.

ما طبق رهنمائی استاد خود به مناطقی که احتمال مین دارد اعزام میشویم .



۱۱

We are sent to the mine field under the supervision of our teacher.

من از طریق پروژه دی دی آر به موسسه مین پاکتی معرفی شدم.



۱۰

I was introduced by ANB's DDR programme to demining.

زاینکه برای امنیت کشورم کار میکنم خوشحال ام .



۱۵

I am very happy doing something for the security of my country.

برای پیدا کردن مین از گه مخصوص مین پاکتی استفاده میکنیم .



۱۴

With use specific devise in demining.

با دقت فراوان کار خنثی سازی مین را انجام میدهم .



۱۳

I carefully defuse mines.

من از زندگی نو خود بسیار خوشحال هستم .



۱۸

I am very pleased with my new life.

پس از پیدا کردن مین آنرا از زیر خاک با دقت بیرون آورده و خنثی میسازیم .



۱۷

After marking it, we carefully dig with a knife.

جاهای مین را توسط علامه سرخ مشخص میسازیم .



۱۶

We mark mined areas using red marks.

بیایید زندگی نو خود را آغاز کنیم .



۲۱

Let's start our new life.

حالا بیشتر میتوانم با خانواده و اطفالم باشم .



۲۰

Now I can spend more time with my children.

اکنون میخواهم برای خانواده و اطفالم چیزی بخرم .



۱۹

Now I would like to buy something for my children.